

- Lassen Sie die Wiege gut trocknen, bevor Sie sie verwenden. Es ist absolut verboten Falten Sie es und holen Sie es, bevor es völlig trocken ist.
6. Verwenden Sie keine starken Reinigungsmittel, Bleichmittel oder Scheuermittel Partikel, um das Produkt zu reinigen. Es ist verboten, es in einer Waschmaschine, Trockner, chemische Reinigung, Bleichen und Spinnen zu reinigen.
7. Reinigen Sie die Kunststoffteile mit einem feuchten, weichen Tuch und trocknen Sie sie mit einem trockenen, weichen Tuch ab.
8. Schützen Sie das Produkt an einem sauberen, trockenen Ort. Setzen Sie das Produkt nicht direktem Sonnenlicht, Regen oder Feuchtigkeit aus.
9. Der Cradle-Adapter muss regelmäßig auf Schäden an Stecker, Kabel und Isolierung überprüft werden. Wenn Schäden festgestellt werden, muss er ersetzt werden.
10. NUR DEN VON DEM HERSTELLER GENEHMIGTEN ADAPTER VERWENDEN!

Gemacht für Cangaroo
Importeur: Moni Trade Ltd.
Adresse: Bulgarien, Sofia,
Trebich nachbarshaft –
Stopanski dvor
Tel: 02/936 07 90
Web: www.cangaroo-bg.com

BG: ИНСТРУКЦИЯ ЗА СГЛОБЯВАНЕ И УПОТРЕБА НА ДЕТСКА ЛЮЛКА
- Woodsy

Артикулен номер: SG301

EN: INSTRUCTION FOR ASSEMBLY AND USE OF CHILDREN'S SWING -
Woodsy

Item No.: SG301

DE: BEDIENUNG- UND ZUSAMMENBAUANLEITUNG FÜR
KINDERSCHAUKEL - Woodsy

Artikelnummer: SG301



Подходящо за деца от 0 до 6 месеца и с тегло до 9 кг.
Suitable for children from 0 to 6 months and weighing up to 9 kg.
Geeignet für Kinder von 0 bis 6 Monaten und einem Gewicht von bis zu 9 kg.

МОЛЯ, ПРОЧЕТЕТЕ ВНИМАТЕЛНО ТЕЗИ ИНСТРУКЦИИ ПРЕДИ УПОТРЕБАТА НА
ПРОДУКТА, ЗА ДА ОСИГУРИТЕ ПРАВИЛНОТО МУ ИЗПОЛЗВАНЕ И ГИ ЗАПАЗЕТЕ ЗА
БЪДЕЩИ ВЪПРОСИ.

PLEASE, READ CAREFULLY THIS INSTRUCTION MANUAL BEFORE USE OF THE PRODUCT IN
ORDER TO ENSURE ITS CORRECT USE AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE.

BITTE LESEN SIE DIESE ANWEISUNGEN SORGFÄLTIG DURCH, BEVOR SIE DAS PRODUKT
BENUTZEN, UM IHREN RICHTIGEN GEBRAUCH ZU GEBEN UND SICH FÜR ZUKÜNFTIGE
FRAGEN ZU SAGEN.

ПРЕПОРЪКИ И ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ ЗА БЕЗОПАСНА УПОТРЕБА

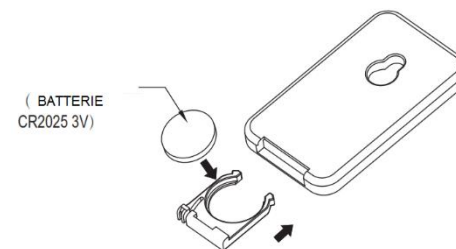
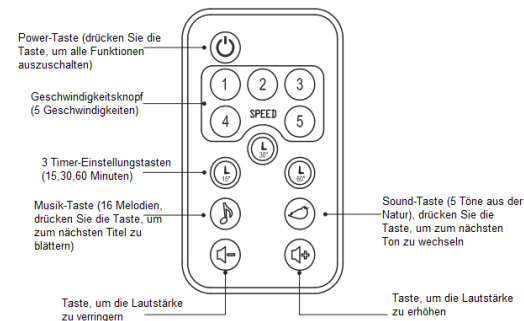
ПРОЧЕТЕТЕ ТЕЗИ ИНСТРУКЦИИ ВНИМАТЕЛНО ПРЕДИ УПОТРЕБАТА НА ПРОДУКТА. ВНИМАНИЕ! ЗАПАЗЕТЕ ЗА БЪДЕЩА СПРАВКА! НЕСПАЗВАНЕТО НА ТЕЗИ ИНСТРУКЦИИ ПРИ ИЗПОЛЗВАНЕТО ИЛИ СГЛОБЯВАНЕТО НА ПРОДУКТА, МОЖЕ ДА ЗАСТРАШИ СЕРИОЗНО ЗДРАВЕТО НА ДЕТЕТО ВИ И ДА ДОВЕДЕ ДО СМЪРТ.



1. Винаги използвайте обезопасителните колани.
2. **ВНИМАНИЕ!** Не използвайте продукта, ако някоя има счупени, скъсани или липсващи части.
3. Никога не оставяйте детето без надзор.
4. Продуктът не е предназначен за носене на детето.
5. **НИКОГА** не използвайте с дете, което може да седи изправено самостоятелно, може да се изтласква на колене и ръце и тежи повече от 9 кг.
6. За да избегнете наранявания, дръжте децата надалеч по време на сгъването и разгъването на продукта.
7. **НИКОГА** не използвайте грифа за играчки като дръжка.
8. **НЕ** повдигайте или премествайте люлката, докато детето е в нея.
10. **НИКОГА** не ползвайте на столче.
11. Не поставяйте продукта на издигната повърхност – като маса или плот, винаги използвайте на пода.
12. Дръжте далеч от източници на топлина, електрически печки, газови печки и открит огън.
13. Не използвайте аксесоари или резервни части, освен тези, одобрени от производителя.
14. Не окачайте друго по грифа освен играчки.
15. Продуктът не е предназначен за продължителна употреба или сън.
16. Продуктът не е играчка за деца, не оставяйте децата да играят с него.
17. **ВНИМАНИЕ!** Когато изкарвате детето от люлката, тя трябва да бъде спряна предварително.
18. Този продукт не замества кошарката или леглото. Когато детето има нужда от сън, трябва да бъде поставено в кошарката или креватчето си.

Този продукт е тестван според и отговаря на стандартите EN 12790:2013, EN 16232:2013 и EN 71-2:2011 + A1:2014.

FUNKTIONEN DER FERNBEDIENUNG



GEFAHR VON SCHADEN

Verwenden Sie **NIEMALS** weiche Oberflächen, wie z. B. ein Bett, ein Sofa oder Kissen, da die Wiege umkippen und das Kind ersticken kann.

REINIGUNG UND WARTUNG

1. Vor der ersten Verwendung des Produkts, überprüfen Sie bitte, dass alle Teile sind gut fixiert und ob die Spannelemente gut angezogen sind.
2. Überprüfen Sie regelmäßig den Zustand der Hauptteile und Schösser Mechanismen, ob etwas gebrochen oder gebrochen ist und ob sie beschädigt sind. Wenn Du findest eine Panne, bitte hör auf, die Babywiege bis zu benutzen der beschädigte Teil wird ersetzt. Reparieren Sie das Produkt nicht selbst, sondern tun Sie selbst

Wenden Sie sich an eine autorisierte Werkstatt oder den von Ihnen erworbenen Handelsvertreter

Produkt. Andernfalls erlischt Ihre Garantie.

3. Wenn Sie die Wiege nicht benutzen, bewahren Sie sie bitte an einem trockenen, luftigen und trockenen Ort auf

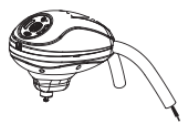
sicherer Ort. Lagern Sie das Produkt nicht in einem staubigen, feuchten Raum mit viel Wasser

niedrige oder sehr hohe Raumtemperaturen.

4. Halten Sie das Produkt von Kindern fern.

5. Cradle Tücher sollten mit warmem Wasser und milder Seife gereinigt werden. Nach der Reinigung

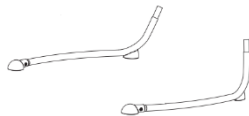
СПИСЪК НА ЧАСТИ



1. Механизъм за люлеене



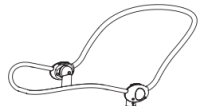
2. Горните части на крачетата на люлката



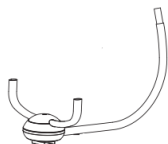
3. Долните части на крачетата на люлката



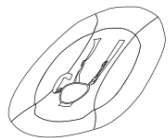
4. Поддържаща рамка



5. Тръба на седалката.



6. U – образна тръба



7. Седалка



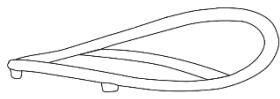
8. Гриф с играчки
9. играчки



10. Адаптер

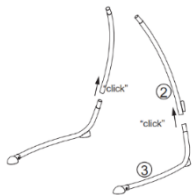


11. Табла

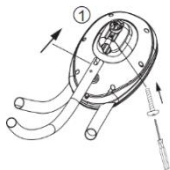


12. Рамка за функция „сезлонг“

ИНСТРУКЦИЯ ЗА СГЛОБЯВАНЕ



1. Съединете горните и долните части на крачетата на люлката.



2. Завинтете задната страна на механизма за люлеене с помощта на винт и отвертка.

5. Achten Sie immer auf die Polarität der Batterie.

6. Entfernen Sie beschädigte und defekte Batterien.

7. Verwenden Sie immer Batterien 1,5V 4*C/LR14.

Austauschen der Batterien: Lösen Sie die Abdeckung des Batteriefachdeckels mit einem Schraubendreher, drücken Sie auf den Pfeil, um die Abdeckung zu öffnen, achten Sie auf die Polarität der Batterien, setzen Sie die beiden Batterien ein und tauschen Sie den Batteriefachdeckel aus.

Schrauben Sie den Batteriefachdeckel mit einem Schraubenzieher ab und nehmen Sie ihn ab.

* Setzen Sie 4 C (LR14) Alkali-Batterien in das Fach ein.

• Setzen Sie die Kappe wieder auf und ziehen Sie sie mit den Schrauben fest.

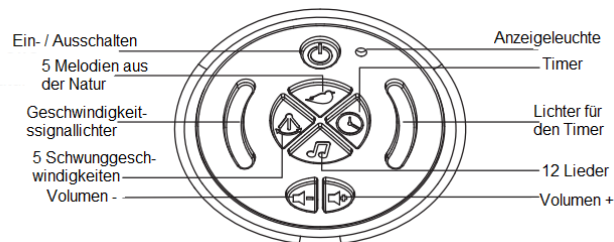
WARNUNG! Zu lange verbrauchte Batterien können zu schlechter Produktbewegung, schlechter Beleuchtung und schlechten Melodien führen oder das gesamte Produkt herunterfahren. Verwenden Sie in diesem Fall AC C (LR14) Alkali-Batterien.

* Wenn das Produkt chaotisch wird, starten Sie bitte die Elektronik neu. Schalten Sie es aus und wieder ein

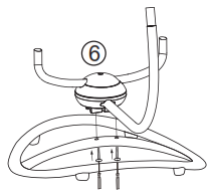


Entfernen Sie die verbrauchten Batterien und recyceln Sie sie an den entsprechenden Stellen. Entsorgen Sie sie nicht mit dem Hausmüll. Nicht ins Feuer werfen.

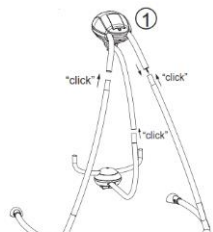
NUTZUNG DES LIVE UND SEINER FUNKTIONEN



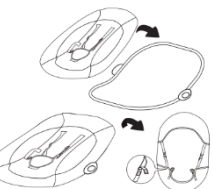
- Ein- / Aus-Taste: Wenn Sie die Taste drücken, schaltet sich die Ladestation ein und die Anzeigeleuchten leuchten grün
- Nature Sound-Taste: 5 Sounds. Drücken Sie die Taste, um den Ton zu starten. Drücken Sie die Taste noch einmal, um zum nächsten Ton zu wechseln. Um diese Funktion auszuschalten, halten Sie die Taste länger (3-5 Sek.) Gedrückt.
- Swing Speed Button: 5 Geschwindigkeiten, jede Geschwindigkeit hat Licht. Drücken Sie die Taste, um die Geschwindigkeit 1 einzuschalten, und drücken Sie erneut die Geschwindigkeit 2. Um die Funktion auszuschalten, halten Sie die Taste länger gedrückt.
- Timer-Taste: 3 Timer - 15, 30 und 60 Min. Drücken Sie die Taste, um zum nächsten Timer zu wechseln. Um die Funktion zu deaktivieren, halten Sie die Taste länger gedrückt.
- Song-Taste: 12 Lieder. Drücken Sie die Taste, um den ersten Titel zu starten, und drücken Sie erneut, um zum nächsten Titel zu gelangen. Um die Funktion zu deaktivieren, halten Sie länger.
- Volume +/-: Drücken Sie diese Tasten, um die Lautstärke der Tracks einzustellen.



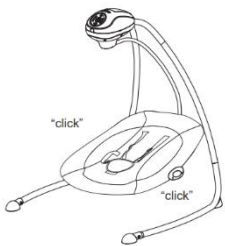
3. Сглобете U-образната тръба заедно с рамката за шезлонг и затегнете двата винта, съответно в двете дупки на рамката за шезлонг, за да фиксирате рамката за U-образната тръба.



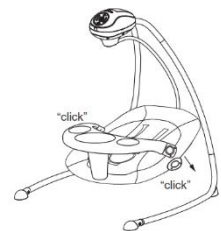
4. Съединете люлеещия механизъм към тръбите на крачетата на люлката.



5. Поставете платнената седалка на рамката, както е показано на снимката.



6. Застопорете платнената седалка върху тръбите на рамката й добре.



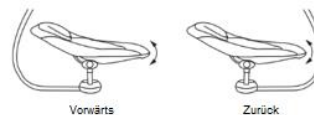
7. Поставете таблата и я застопорете в механизмите от страни на седалката.



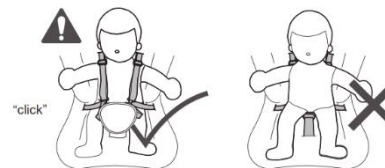
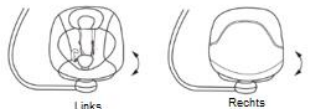
7. Platzieren Sie das Armaturenbrett und rasten Sie es in die Sitze an der Seite des Sitzes ein.



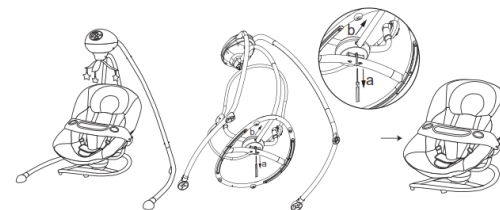
8. Befestigen Sie die Spielzeugkupplung am Schwenkmechanismus. Dann drehen Sie es gegen den Uhrzeigersinn, um es zu sperren.



9. Bitte sehen Sie sich das Foto mit den Sitzpositionen an.

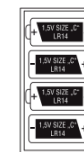
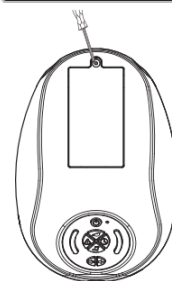


10. Bitte schau dir das Foto an. Die Sicherheitsgurte sollten zum Kind und nicht hinter ihm geführt und sicher befestigt werden.

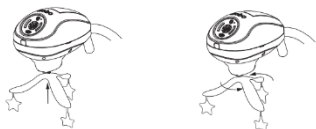


11. Verwandeln Sie die Schaukel in den Türsteher - entfernen Sie die Schrauben vom U-förmigen Rohr, danach müssen Sie das Rohr herausnehmen.

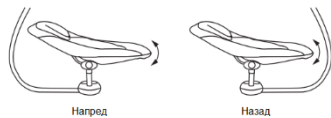
AUFSTELLEN UND ARBEITEN MIT BATTERIEN



1. Erlauben Sie Kindern keinen Zugang zu Batterien! Lass sie nicht mit ihnen spielen!
2. Sichern Sie das Batteriefach nach dem Einlegen der Batterien immer mit der Abdeckung.
3. Mischen Sie keine alten und neuen Batterien und verschiedene Arten von Batterien.
4. Wenn Sie die Fernbedienung längere Zeit nicht benutzen, ist es am besten, die Batterie zu entfernen, um Korrosion, Korrosion des Schaltkreises zu vermeiden, die das Gerät beschädigen könnte.



8. Закрепете грифът за играчки на механизма за люлеене. След това го завъртете по посока, обратна на часовниковата стрелка, за да го застопорите.



Напред

Назад

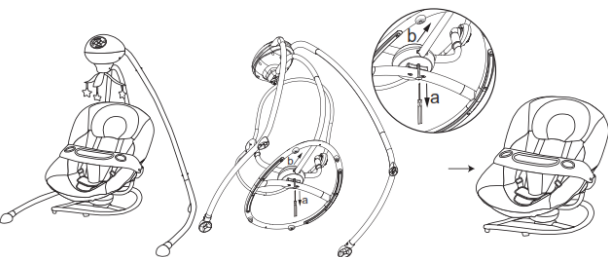
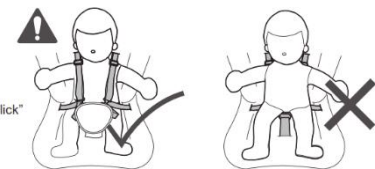
9. Моля, погледнете снимката, показваща позициите на седалката.



Наляво

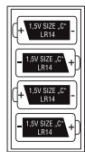
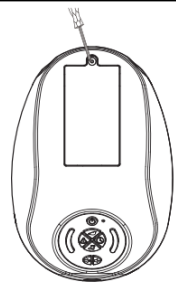
Надясно

10. Моля, погледнете снимката. Коланите за безопасност трябва да минават пред детето, а не зад него и да бъдат добре закопчани.



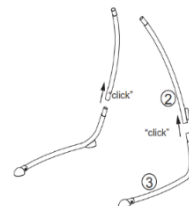
11. Преобразуване на люлката в шезлонг – премахнете винтовете от U-образната тръба, след което извадете тръбата.

ПОСТАВЯНЕ И РАБОТА С БАТЕРИИТЕ

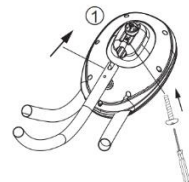


1. Не допускайте достъп на деца до батериите! Не позволявайте да си играят с тях!
2. Винаги обезопасявайте гнездото на батериите с капачето след поставяне на батериите.
3. Не смесвайте стари и нови батерии и различни видове батерии.
4. Не презареждайте презаредимите батерии.

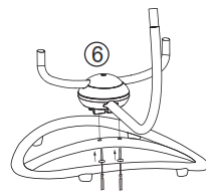
ZUSAMMENBAUANLEITUNG



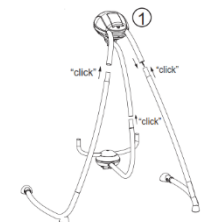
1. Verbinden Sie die oberen und unteren Beine der Wiege.



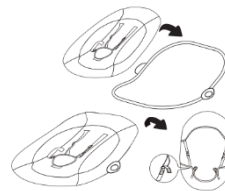
2. Schrauben Sie die Rückseite des Schwenkmechanismus mit einer Schraube und einem Schraubenzieher fest.



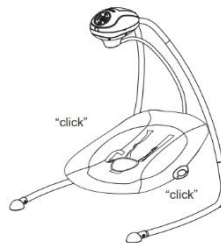
3. Montieren Sie das U-förmige Rohr zusammen mit dem Bouncer-Rahmen und ziehen Sie die beiden Schrauben an, die den beiden Löchern des Bouncer-Rahmens entsprechen, um den Rahmen für das U-Form-Rohr zu befestigen.



4. Verbinden Sie den Schwenkmechanismus mit den Gestellfüßen.



5. Legen Sie den Segeltuchstiz wie in der Abbildung gezeigt auf den Rahmen.



6. Befestigen Sie den Stoffstiz an den Rahmenrohren gut.

5. Винаги спазвайте поляритета на батериите.
6. Отстранявайте повредените и изтощени батерии.
7. Винаги използвайте батерии 1,5V 4*С/LR14.

Подмяна на батериите: Развийте винта на капака на отделението за батерии с отвертка, натиснете стрелката, за да отворите капака, като съблюдавате полярността на батериите, поставете двете батерии и монтирайте обратно капака на отделението за батерии.

С отвертка отвинтете капачето за отделението за батерии и го премахнете.

* Поставете 4 С(LR14) алкални батерии в отделението.

* Върнете капачето и го стегнете с винтовете.

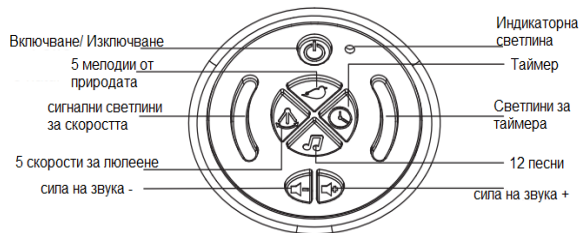
ВНИМАНИЕ! Почти изтощените батерии могат да причинят слабо движение на продукта, слаби светлини и мелодии или да се изключи целият продукт. Ако това стане, използвайте АС С(LR14) алкални батерии.

* Ако продукта започне да работи хаотично, моля рестартирайте електрониката. Изключете го и го включете наново



Отстранете изтощените батерии, рециклирайте ги на съответните места.
Не ги изхвърляте с битовия отпадък.
Не изхвърляйте в огън.

ИЗПОЛЗВАНЕ НА ЛЮЛКАТА И НЕЙНИТЕ ФУНКЦИИ



- Бутон за включване/изключване: Когато натиснете бутона, люлката се включва и индикаторните светлини светват в зелено
- Бутон за звуци от природата: 5 звуци. Натиснете бутона , за да стартирате звук. Натиснете бутона още веднъж, за преминаване към следващ звук. За да изключите тази функция – задръжте бутона по-дълго време натиснат (3-5 сек.) .
- Бутон за скорост на люлеене: 5 скорости, всяка скорост има светлина. Натиснете бутона, за да включите скорост 1, натиснете отново за скорост 2. За да изключите функцията, задръжте бутона натиснат за по-дълго време.
- Бутон за таймер: 3 таймера – 15,30 и 60 мин. Натиснете бутона, за да превключите на следващия таймер. За да изключите функцията, задръжте бутона за по-дълго време.
- Бутон за песни: 12 песни. Натиснете бутона, за да стартирате от първата песен и натиснете отново, за преминаване към следващата песен. За да изключите функцията, задръжте за по-дълго време.
- Сила на звука +/- : натиснете тези бутони, за да регулирате силата на звука на песните.

13. Verwenden Sie keine anderen als die vom Hersteller zugelassenen Zubehörteile oder Ersatzteile.

14. Verstecken Sie nichts als Spielzeug.

15. Das Produkt ist nicht für den Langzeitgebrauch oder Schlaf bestimmt.

16. Das Produkt ist kein Spielzeug für Kinder, lassen Sie Kinder nicht damit spielen.

17. **WARNUNG!** Wenn Sie das Kind aus der Wiege holen, muss es vorher gestoppt werden.

18. Dieses Produkt ersetzt nicht das Bett oder das Bett. Wenn ein Kind schlafen muss, sollte er oder sie in ein Kinderbett oder Kinderbett gelegt werden.

Das Produkt ist getestet und erfüllt die EN 12790:2013, EN 16232:2013 und EN 71-2:2011 + A1:2014.

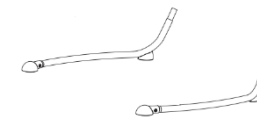
LISTE DER TEILE



1. Schwenkmechanismus



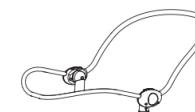
2. Oberschenkeln der Wiege.



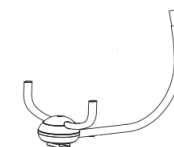
3. Die unteren Beine der Wiege.



4. Unterstützender Rahmen



5. Sitzrohr.



6. U - Rohr



7. Platz



8. Ein Spielzeug mit Spielzeug

9. Spielzeug



10. Adapter

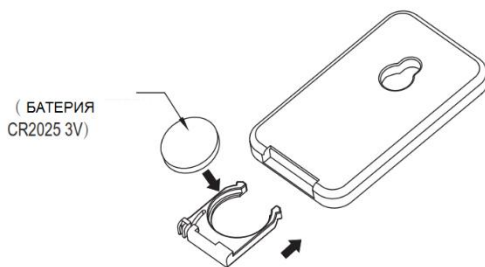


11. Backgammon



12. Rocker-Rahmen

ФУНКЦИИ НА ДИСТАНЦИОННОТО



ОПАСНОСТ ОТ ЗАДУШАВАНЕ

НИКОГА не използвайте на меки повърхности, като легло, диван или възглавници, защото люлката може да се преобърне и да причини задушаване на детето.

ПОЧИСТВАНЕ И ПОДДРЪЖКА

1. Преди първоначалната употреба на продукта, моля, проверете дали всички части са добре фиксирани и дали затягащите елементи са добре затегнати.
2. Редовно проверявайте състоянието на основните части и заключващите механизми, дали има нещо счупено или отчупено и дали не са повредени. Ако установите повреда, моля, преустановете ползването на бебешката люлка, докато повредената част се подмени. Не извършвайте сами ремонт на продукта, а се свържете с оторизиран сервиз или търговския агент, от който сами сте закупили продукта. В противен случай вашата гаранция ще бъде анулирана.
3. Когато не използвате люлката, моля, съхранявайте я на сухо, проветриво и безопасно място. Не съхранявайте продукта в прашно, влажно помещение с много ниски или много високи стайни температури.
4. Съхранявайте продукта далеч от деца.
5. Платовете по люлката се почистват с топла вода и мек сапун. След почистване оставете люлката да изсъхне добре преди да я използвате. Абсолютно забранено е да я сгъвате и прибирате преди да е напълно изсъхнала.

DE

EMPFEHLUNGEN UND SICHERHEITSHINWEISE

DIESE BEDIENUNGSANLEITUNG SORGFÄLTIG LESEN UND ZUR ZUKÜNFTIGEN REFERENZEN AUF EINER ZUGÄNGLICHEN UND SICHEREN STELLE BEHALTEN. Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen bei der Verwendung kann die Gesundheit Ihres Kindes beeinträchtigt werden und zum Tod führen.



7. Do not use strong cleaning agents, whitener or agents with abrasive particles for cleaning the product. It is forbidden its cleaning in washing machine, dryer, through dry cleaning, whitening and centrifugation.
8. Clean plastic parts with soft towel and dry with dry soft towel.
9. Storage the product on dry and clean place. Do not expose the product on the direct sunlight, rain, moisture or sharp temperatures.
10. Adapter, used with the infant swing must be regularly examined for damage to the cord, plug, enclosure and other parts and in the event of such damage, it should not be used until it is replaced.
11. THE ADAPTOR, USED FOR SWING MUST BE APPROVED BY THE MANUFACTURER!

Made for Cangaroo
Importer: Moni Trade Ltd.
Address: Bulgaria, Sofia,
Trebich quarter— Stopanski dvor
Tel: 02/ 936 07 90
Web: www.cangaroo-bg.com

1. Verwenden Sie immer Sicherheitsgurte.
2. WARNUNG! Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es gebrochene, zerrissene oder fehlende Teile aufweist.
3. Lassen Sie das Kind nie unbeaufsichtigt.
4. Das Produkt ist nicht dazu bestimmt, vom Kind getragen zu werden.
5. NIEMALS mit einem Kind verwenden, das aufrecht sitzen kann, allein auf die Knie und Arme gedrückt werden kann und mehr als 9 kg wiegt.
6. Um Verletzungen zu vermeiden, Kinder beim Falten und Entfalten des Produkts fernhalten.
7. Verwenden Sie das Spielzeug nicht als Griff
8. Heben oder bewegen Sie die Halterung NICHT, während sich das Kind darin befindet.
10. NIEMALS einen Stuhl benutzen.
11. Stellen Sie das Produkt nicht auf eine aufgestellte Fläche wie einen Tisch oder eine Arbeitsplatte, sondern benutzen Sie es immer auf dem Boden.
12. Von Hitzequellen, Elektroherden, Gasherden und offenen Flammen fernhalten.

6. Не използвайте силни почистващи препарати, белина или препарати с абразивни частици, за да почистите продукта. Забранено е почистването му в пералня машина, сушилня, чрез химическо чистене, избелване и центрофугиране.
7. Пластмасовите части почиствайте с влажна мека кърпа и подсушавайте със суха мека кърпа.
8. Сухранявайте продукта на чисто и сухо място. Не излагайте продукта на прякото въздействие на слънце, дъжд влага или резки температури.
9. Адапторът към люлката трябва да бъде редовно проверяван за повреди по щепсела, кабела, изолацията и ако се установи повреда трябва да се подмени.
10. **ДА СЕ ИЗПОЛЗВА САМО ОДОБРЕНИЯТ ОТ ПРОИЗВОДИТЕЛЯ АДАПТОР!**

ГАРАНЦИОННИ УСЛОВИЯ

“Мони Трейд „ ООД дава гаранция на първоначалния краен потребител на своята люлка, че същата нямат дефекти в материалите и изработката.

С настоящото даваме гаранция за Продукта срещу дефекти в материалите и изработката при обикновена потребителска употреба към момента на покупката и за период от 2 години след датата на доставката. Ако Продуктът покаже дефекти по време на гаранционния период, Вие следва да изпълните указанията за връщането му, дадени от нас, и ние ще предприемем едно от следните действия:

1. Ще го подменим със същия или равностоен продукт на този, закупен от Вас;
2. Ще го поправим;
3. Ще Ви върнем изцяло или частично покупната цена на Продукта. Поради напредъка в технологиите и съответните продуктови наличности Продуктът, който Ви изпратим като подмяна, може да има малки разлики или по-ниска продажна цена от оригиналния Продукт, който сте закупили.

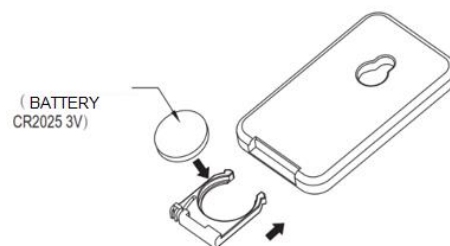
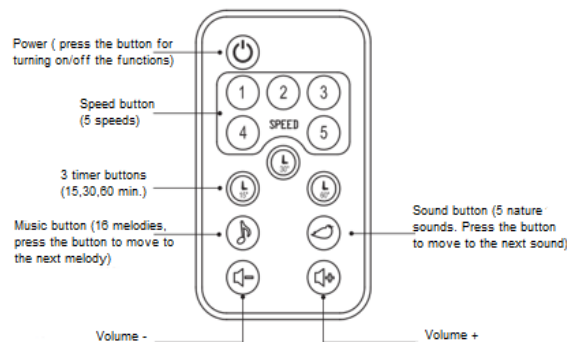
Ако Продуктът покаже дефекти по време на гаранционния период, то разходите по връщането на дефектиралата част до склад на Мони Трейд ООД е за сметка на потребителя. Производителят не поема никакви разходи, които могат да възникнат под формата на увреждане на люлката или друго имущество по време на транспорт към него. Купувачът, на свой риск и за собствена сметка, изпраща до производителя за оценка на обхвата на гаранцията и ремонт на люлката. Продуктът ще бъде върнат на купувача за негова сметка.

Мони Трейд ООД, по свой избор, ще поправи или замени части от люлката, които са доказано дефектни поради неправилна фабрична изработка или материали. Поправените части или новите подменени такива ще се предоставят от Мони Трейд ООД в замяна на дефектните и ще бъдат или нови,

или пре-сертифицирани за употреба.

Ограничената гаранция не обхваща щети, причинени на продукта в резултат на неправилна употреба, инцидент, злоупотреба, природни бедствия, необичайни механични условия или противоестествени условия на околната среда, или

REMOTE CONTROL FUNCTIONS



SUFFOCATION HAZARD

NEVER use on soft surfaces, like bed, sofa or cushion, because swing can turn over and to cause suffocation of the child.

CLEANING AND MAINTENANCE

1. Before using the product for the first time, please check whether all parts are well fixed or whether the tightening mechanism are well tightened.
2. Regularly check the condition of the main parts and locking mechanisms, whether they are in good condition. If you establish damage, please stop using the infant swing until the broken part is replaced. Do not make repair of the product by yourself, but contact with authorized repair shop or the sales manager, which you bought the product from. Otherwise your warranty will be cancelled.
3. Do not use accessories or replacement parts other than those, approved by the manufacturer.

When you do not use the swing, please, storage it on dry, windy and safe place. Do not storage the product in dusty, moisture room with very low or very high temperatures.

5. Storage the product away from children.
6. The fabrics of the swing must be cleaned with warm water and soft soap. After cleaning, leave the swing to dry well before using it. It is absolutely forbidden to fold it and storage it before it is completely dry.

неразрешен демонтаж, ремонт или модификация, включително и ремонти и модификации извършени в сервиз различен от оторизирания. Настоящата ограничена гаранция не важи също и за продукти, които са продадени като стоки втора употреба.

Гаранционният период започва да тече от момента, в който е направена доставката до клиента или от момента, в който клиентът е закупил и взел със себе си люлката от дадения дистрибутор.

Всяка нова люлка е защитена с гаранция от дефекти на материала и/или заводски дефекти в продължение на 2 години. Това обаче не включва нормалното износване или повреждане вследствие на неправилна експлоатация.

Гаранцията не покрива компонентите, износени и/или повредени вследствие на неправилна употреба, включително корозия, окисляване, щети, причинени от вода, както и от умора на материала, повреди или загуби причинени вследствие на инцидент, неправилна употреба, занемаряване, злоупотреба, кражба или неспазване на инструкциите и/или предупрежденията, посочени в ръководството за употреба. Щети, причинени в следствие на умора на материала, са признак, че съответната част е била погрешно използвана. Отговорност е на всеки собственик периодично да преглежда люлката съобразно реалната практика и препоръки, посочени в упътването.

Ако решите да поправите сами дефектна част или да използвате неоторизиран сервиз или ако използвате част, която не е предоставена от Мони Трейд ООД, производителят, както и всички представители, няма да носят отговорност, в случай че настъпи повреда или злополука.

Гаранцията е невалидна при:

1. Повреди, причинени в резултат на злоупотреба, неспазване на инструкциите за употреба.
 2. Щети, причинени по непредпазливост или умишлено.
 3. Щети, причинени по време на ремонт в неоторизиран сервиз или от частно лице.
 4. Невъзможност да бъде представена касова бележка или фактура за покупка.
 5. Резервни части и компоненти износени при нормална употреба.
6. Гаранцията не покрива неправилно сглобяване или неправилна поддръжка.

Гаранционни условия.

Люлката е предназначена за употреба само от едно дете. Гаранционните условия се прекратяват при даване на люлката под наем, при продажба на втора употреба или при претоварване. Дефекти, получени при подобна употреба не се обслужват като гаранционни и са изцяло за сметка на клиента. В такива случаи, клиентът носи изцяло отговорност за всички рискове от наранявания и повреди, които могат да възникнат при подобна употреба. Гаранционен срок и гаранционни права – по отношение на този продукт Вие имате търговска гаранция от 24 месеца.

1. Изброените в настоящата гаранционна карта права могат да бъдат упражнени в рамките на посочения гаранционен срок.

5. Always insert batteries with the correct polarity.
6. Remove exhausted batteries from infant swing.
7. Always use batteries 1,5V 4*C/LR14.

Replacing the batteries: unscrew the screw of the cap of battery department with a screwdriver, press the arrow to open the cap, as you pay attention to the polarity of batteries, place both batteries and montage back the cap of the battery department. Loosen the cap of the battery compartment with screwdriver and remove it.

- Put 4 C(LR14) alkaline batteries in the compartment.
- Put the cap back and tighten it with screws.

ATTENTION! Almost exhausted batteries can cause weak movement of the product, weak lights or the whole product can turn off. Ако това стане, използвайте AC C(LR14) алкални батерии.

* If the product start working chaotically, please, restart the electronic. Turn it off and turn it on again.



Remove the exhausted batteries, recycle them on the corresponding places. Do not throw them out with the household waste. Do not throw them in fire.

USING OF THE SWING AND ITS FUNCTIONS



- Turning on/off button: When you press the button, the swing turn on and the indicator lights, light up in green.
- Nature sounds button: 5 sounds. Press the button to start a sound. Press the button once more to move to the next sound. For turning this function off – hold the button pressed for some time (3-5 sec.) .
- Swinging speed button: 5 speed, every speed has a light. Press the button to turn on speed 1, press again for speed 2. For turning off the function, hold the button pressed for longer time.
- Timer button: 3 timer – 15,30 and 60 min. Press the button to move to the next timer. For turning off the function, hold the button for longer time.
- Songs buttons: 12 songs. Press the button to start from the first song and press again to move to the next song. For turning the function off, hold for longer time.
- Volume +/- : press these buttons to adjust the volume of the songs.

2. Гаранционният срок започва да тече от деня, когато стоката се предаде на потребителя или от пускането на стоката в експлоатация, ако то е извършено от Търговеца или от негов служител като датата се посочва изрично в Гаранционната карта.

3. Според чл. 112 ЗЗП при несъответствие на потребителската стока с договора за продажба потребителят има право да предяви рекламация, като поиска от Търговеца да приведе стоката в съответствие с договора за продажба. В този случай потребителят може да избира между извършване на ремонт на стоката или замяната ѝ с нова, освен ако това е невъзможно или избраният от него начин за обезщетение е непропорционален в сравнение с другия.

Приема се, че даден начин за обезщетяване на потребителя е непропорционален, ако неговото използване налага разходи на Търговеца, които в сравнение с другия начин на обезщетяване са неразумни, като се вземат предвид: -стойността на потребителската стока, ако нямаше липса на несъответствие; -значимостта на несъответствието; -възможността да се предложи на потребителя друг начин на обезщетяване, който не е свързан със значителни неудобства за него.

4. Според чл. 113 ЗЗП, когато потребителската стока не съответства на договора за продажба, Търговецът е длъжен да я приведе в съответствие с договора за продажба.

4.1. Привеждането на потребителската стока в съответствие с договора за продажба трябва да се извърши в рамките на един месец, считано от предявяването на рекламацията от потребителя.

4.2. След изтичането на срока по т. 4.1. потребителят има право да развали договора и да му бъде възстановена заплатената сума или да иска намаляване на цената на потребителската стока съгласно т. 54.3. Привеждането на потребителската стока в съответствие с договора за продажба е безплатно за потребителя.

Той не дължи разходи за експедиране на потребителската стока или за материали и труд, свързани с ремонта ѝ, и не трябва да понася значителни неудобства.

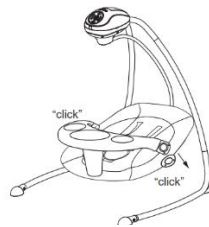
4.4. Потребителят може да иска и обезщетение за претърпените вследствие на несъответствието вреди.

5. Според чл. 114 ЗЗП при несъответствие на потребителската стока с договора за продажба и когато потребителят не е удовлетворен от решаването на рекламацията по т. 4, той има право на избор между една от следните възможности: -разваляне на договора и възстановяване на заплатената от него сума; - намаляване на цената.

5.1. Потребителят не може да претендира за възстановяване на заплатената сума или за намаляване цената на стоката, когато търговецът се съгласи да бъде извършена замяна на потребителската стока с нова или да се поправи стоката в рамките на един месец от предявяване на рекламацията от потребителя.

5.2. Търговецът е длъжен да удовлетвори искане за разваляне на договора и да възстанови заплатената от потребителя сума, когато след като е удовлетворил три рекламации на потребителя чрез извършване на ремонт на една и съща стока, в рамките на срока на гаранцията по чл. 115 ЗЗП е налице следваща поява на несъответствие на стоката с договора за продажба.

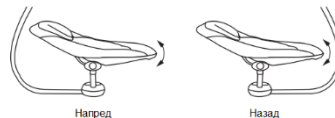
5.3. Потребителят не може да претендира за разваляне на договора, ако несъответствието на потребителската стока с договора е незначително.



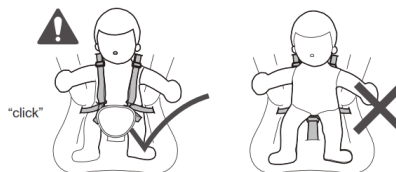
7. Place the tray and lock it in the mechanisms sideways of the seat.



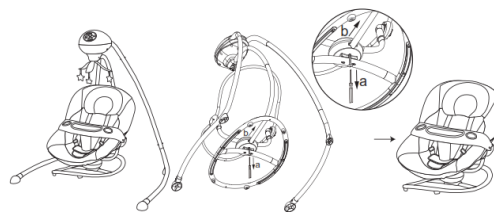
8. Attach the toybar on the swinging mechanism. After this turn in reverse of the clockwise for locking it.



9. Please, look at the picture, showing the positions of the seat.

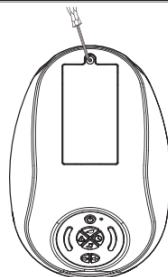


10. Please, look at the picture. Safety belts must be in front of the child, not behind it and to be well locked.



11. Transforming the swing into bouncer – remove the screws from the U-shape tube, after which you will have to take out the tube.

PLACING AND WORKING WITH BATTERIES



1. Store the batteries away from children! Do not let them play with batteries!
2. Always secure the batteries' nest with the cap after placing the batteries in.
3. Different types of batteries or new and used batteries are not to be mixed.
4. Non-rechargeable batteries are not to be recharged.

6. Според чл. 115 ЗЗП потребителят може да упражни правото си на рекламация в срок до две години, считано от предаването на потребителската стока или от пускането на стоката в експлоатация, ако то е извършено от Търговеца или от негов служител.

6.1. Срокът по т. 6 спира да тече през времето, необходимо за поправката или замяната на потребителската стока или за постигане на споразумение между Търговеца и потребителя за решаване на спора.

6.2. Упражняването на правото на потребителя по т. 6 не е обвързано с никакъв друг срок за предявяване на иск, различен от срока по т. 6.

Търговската гаранция не оказва влияние върху правата на потребителите. Независимо от търговската гаранция продавачът отговаря за липсата на съответствие на стоката с договора за продажба съгласно чл.119 ЗЗП.,

Име на клиента :

Адрес:.....

Име на търговския обект:.....

Име на модела:.....

Дата на продажба:

Подпис и печат на продавача:

Извършен гаранционен ремонт.....

Описание на повредата:

.....

Извършил ремонта:

Дата:.....

Извършен гаранционен ремонт.....

Описание на повредата:

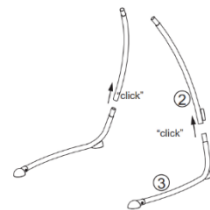
.....

Извършил ремонта:

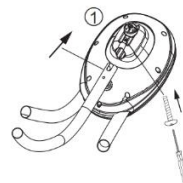
Дата:

Описание на повредата:

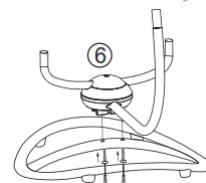
.....



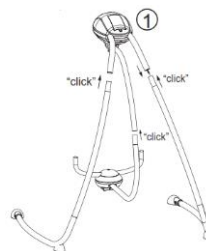
1. Connect upper and lower parts of the swing's legs.



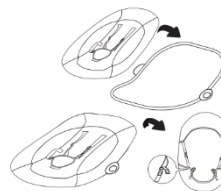
2. Tight the back side of the swing mechanism with screw and screwdriver.



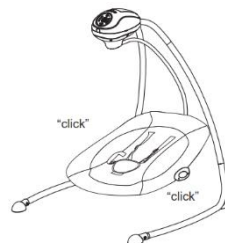
3. Assemble the U-shape tube together with the bouncer frame and tighten both screws, corresponding with both holes of the bouncer frame to fix the frame for U-shape tube.



4. Connect the swinging mechanism to the tubes of swing's legs.



5. Place the fabric seat on the frame, as shown on picture.



6. Lock well the seat on the tubes of the frame.

Извършил ремонта:

Дата:

Извършен гаранционен ремонт.....

Произведено за Cangaroo
Вносител: Мони Трейд ООД
Адрес: България, гр. София,
кв. Требич – Стопански двор
Тел: 02/ 936 07 90
Web: www.cangaroo-bg.com

EN

RECOMMENDATIONS AND WARNINGS FOR SAFE USE

READ THESE INSTRUCTIONS CAREFULLY BEFORE THE USE OF THE PRODUCT AND KEEP THEM FOR FUTURE REFERENCE. NOT FOLLOWING THESE INSTRUCTIONS DURING THE USE OR ASSEMBLY OF THE PRODUCT, YOU CAN SERIOUSLY ENDANGER THE HEALTH OF YOUR CHILD AND RESULT IN DEATH.



1. Always use the restraint system.
2. ATTENTION! Do not use the product, if any components are broken or missing.
3. Never leave the child unattended.
4. The product is not intended for carrying the child.
5. Do not use this product once your child can sit up unaided or weights more than 9 kg.
6. To avoid injury, ensure that children are kept away when unfolding and folding the product.
7. Never use the toy bar as a handle.
8. Do not move or lift the product with the baby inside it.
10. NEVER use for chair.
11. Never use the product on an elevated surface – as table or countertop, always use on the ground.
12. Keep away from heating appliances, electrical ovens, gas ovens or open fire.
13. Do not use accessories or spare parts, except those, accepted by the manufacturer.
14. Do not hang anything but toy on the toybar.
15. This product is not intended for prolonged periods or sleeping.

16. The products is not a toy, please do not let children to play with this products.
17. ATTENTION! The swing must be stopped before you take the child out of it.
18. This product does not replace cot or bed. When the child needs to sleep, please placed it in suitable cot or bed.

This product is tested according and meets the requirements the standards EN 12790:2013 and EN 71-2:2011 + A1:2014.

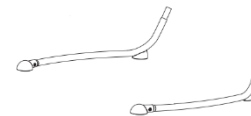
LIST OF PARTS



1. Swinging mechanism



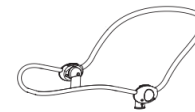
2. Upper parts of swing's legs



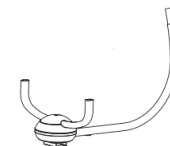
3. Lower parts of the swing's legs.



4. Supporting frame



5. Seat tube frame.



6. U – shape tube



7. Seat



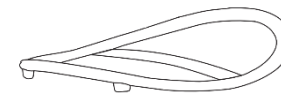
8. Toybar
9. Toys



10. Adapter



11. Tray



12. Rocker frame

ASSEMBLY INSTRUCTIONS